



ПРИКУПЉАЊЕ КРАВЉЕГ МЛИЈЕКА И ПРОИЗВОДЊА МЛИЈЕЧНИХ ПРОИЗВОДА

COLLECTION OF COW'S MILK AND DAIRY PRODUCTS

Укупне количине крављег млијека прикупљене од стране мљекара током октобра 2015. године су мање за 11,6% у односу на прошлогодишњи мјесечни просјек. У односу на исти мјесец претходне године количине прикупљеног крављег млијека су мање за 10,9%, а у односу на претходни мјесец количине су мање за 0,2%. У периоду јануар – октобар текуће године количине прикупљеног крављег млијека су мање за 8,1% у односу на исти период прошле године.

Током октобра текуће године, у односу на мјесечни просјек остварен током прошле године, повећана је производња маслаца и осталих жуто-масних производа за 90,8%, кондезованог млијека за 71,1%, крављег сира за 19,6%, ферментисаних млијечних производа за 8,4% и павлаке за 5,7%, док је у истом периоду смањена производња млијека за пиће за 42,8%.

У поређењу са истим мјесеком прошле године, током октобра текуће године повећана је производња маслаца и осталих жуто-масних производа за 134,2%, крављег сира за 8,7%, ферментисаних млијечних производа за 4,8% и павлаке за 1,4%. Истовремено смањена је производња млијека за пиће за 46,3%.

У односу на претходни мјесец, током октобра 2015. године забиљежено је повећање производње маслаца и осталих жуто-масних производа за 88,6%, крављег сира за 4,5%, и ферментисаних млијечних производа за 4,0%, као и смањење производње павлаке за 3,3% и млијека за пиће за 25,6%.

Током периода јануар – октобар текуће године, у односу на исти период прошле године, забиљежено је повећање производње маслаца и осталих жуто-масних производа за 18,7%, павлаке за 13,9%, крављег сира за 9,7% и ферментисаних млијечних производа за 7,4%. У истом периоду смањена је производња млијека за пиће за 19,9% и кондезованог млијека 23,8%.

Подаци објављени у овом саопштењу су добијени реализацијом „Мјесечног извјештаја о прикупљању крављег млијека и производњи млијечних производа“ за октобар 2015. године (ПО-М-МП-М). Прикупљање података у овом истраживању обавља се извјештајном методом. Извјештајне јединице су све мљекаре са територије Републике Српске (индустријске и регистроване мале мљекаре). У саопштењу су објављени само збирни подаци.

Прикупљено кравље млијеко обухвата количине сировог крављег млијека прикупљене током референтног мјесеца од фармера, директно или преко откупних станица или из сопствене производње. Не обухвата се сирово кравље млијеко купљено од других мљекара или увезено из иностранства.

Млијеко за пиће обухвата сирово млијеко, необрано млијеко, дјелимично обрано и обрано млијеко без садржаја адитива, намјењено искључиво за непосредну потрошњу.

Павлака (врхње) обухвата павлаку за директну потрошњу с више или мање од 29% млијечне масти.

Ферментисани млијечни производи обухваћају јогурт, текући јогурт, кисело млијеко, ацидофилно млијеко те остале ферментисане производе.

Маслац и остале жуто-масне производе чине раличите врсте маслаца (отопљени маслац, угље маслаца) и остали слични жуто-масни производи (кајмак, разни млијечни намази и сл.).

Крављи сир обухвата све мекане, полумекане, тврде и остале сиреве добијене искључиво од крављег млијека.

Total quantity of cow's milk collected by dairies in October 2015, compared to the monthly average realised in 2014, was 11.6% lower. Compared to the same month of the previous year, quantity of collected cow's milk in October 2015 was 10.9% lower and compared to the previous month it was 0.2% lower. In the period January – October of the current year, quantity of collected cow's milk was 8.1% lower compared to the same period of the previous year.

Compared to the monthly average realised in 2014, in October 2015 an increase was recorded in production of butter and other yellow fatty products by 90.8%, in production of concentrated milk by 71.1%, in production of cow's milk cheese by 19.6%, in production of fermented dairy products by 8.4% and in production of cream by 5.7%, while a decrease was recorded in production of consumable milk, by 42.8%.

Compared to the same month of the previous year, in October of the current year an increase was recorded in production of butter and other yellow fatty products by 134.2%, in production of cow's milk cheese by 8.7%, in production of fermented dairy products by 4.8% and in production of cream by 1.4%. On the other hand, a decrease was recorded in production of consumable milk, by 46.3%.

Compared to the previous month, in October 2015, production of butter and other yellow fatty products increased by 88.6%, of cow's milk cheese by 4.5% and of fermented dairy products by 4.0%, while production of cream decreased by 3.3% and production of consumable milk decreased by 25.6%.

During the period January – October of the current year, compared to the same period of the previous year, an increase was recorded in production of butter and other yellow fatty products by 18.7%, in production of cream by 13.9%, in production of cow's milk cheese by 9.7% and in production of fermented dairy products by 7.4%. During the same period, a decrease was recorded in production of consumable milk by 19.9% and in production of concentrated milk by 23.8%.

Data published in this Release were obtained through the „Monthly report on collection of cow's milk and dairy products“ for October 2015 (PO-M-MP-M). Data collection for this survey is performed using the reporting method. Reporting units are all dairies on the territory of Republika Srpska (industrial and registered small dairies). Only aggregate data are published in this Release.

Collected cow's milk comprises quantities of raw cow's milk collected during the reference period from farmers, directly or via purchasing stations, or from own production. It does not comprise raw cow's milk purchased from other dairies or imported from abroad.

Consumable milk comprises raw milk, whole milk, semi-skimmed and skimmed milk containing no additives, intended for immediate consumption only.

Cream comprises cream for direct consumption, with fat content higher or lower than 29%.

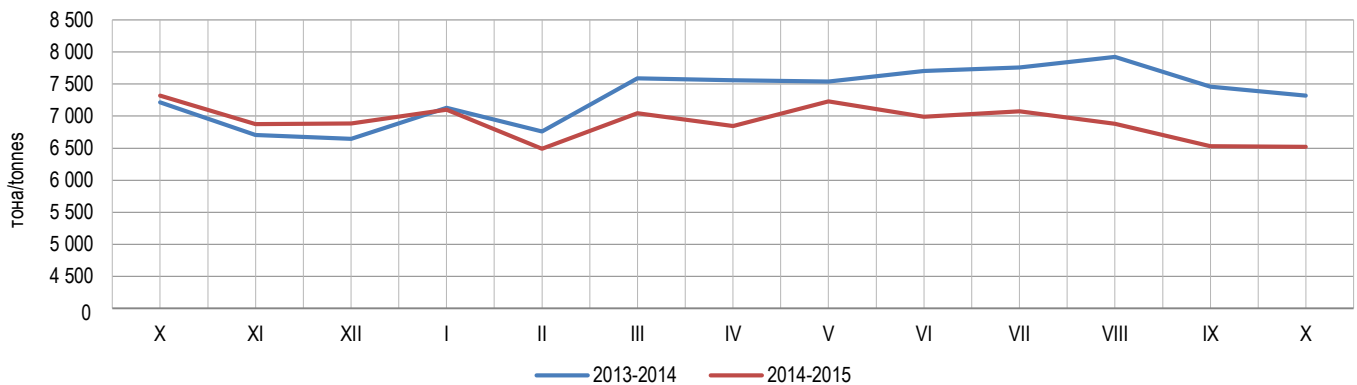
Fermented dairy products comprise yoghurts, liquid yoghurts, soured milk, acidophilus milk and other fermented products.

Butter and other yellow fatty products comprise various types of butter (melted butter, butter oil) and other similar products (kajmak cream, various dairy spreads).

Cow's milk cheese comprises all soft, semi-soft and hard types of cow's milk cheese, as well as other types of cheese obtained exclusively from cow's milk.

1. ПРИКУПЉАЊЕ КРАВЉЕГ МЛИЈЕКА И ПРОИЗВОДЊА МЛИЈЕЧНИХ ПРОИЗВОДА
COLLECTION OF COW'S MILK AND DAIRY PRODUCTS

	Кравље млијеко и млијечни производи, t Cow's milk and dairy products, t	Индекси Indices				
		X 2015	X 2015 Ø 2014	X 2015 X 2014	X 2015 IX 2015	
Прикупљено кравље млијеко	6 519,8	88,4	89,1	99,8	91,9	Collected cow's milk
Просјечан садржај масти, %	3,88	101,5	101,5	103,5	98,5	Average fat content, %
Просјечан садржај протеина, %	3,33	102,9	101,2	102,9	99,9	Average protein content, %
Млијеко за пиће	2 320,1	57,2	53,7	74,4	80,1	Consumable milk
Павлака (врхње)	586,7	105,7	101,4	96,7	113,9	Cream
Ферментисани млијечни производи	1 065,6	108,4	104,8	104,0	107,4	Fermented dairy products
Кондезовано млијеко	401,1	171,1	0,0	0,0	76,2	Concentrated milk
Маслац и остали жуто-масни производи	26,5	190,8	234,2	188,6	118,7	Butter and other yellow fatty products
Крављи сир	204,6	119,6	108,7	104,5	109,7	Cow's milk cheese



Графикон 1. Прикупљање сировог крављег млијека
Graph 1. Collection of raw cow's milk